

ESKAERA AURKEZTU DUENAREN DATUAK
DATOS DE LA PERSONA QUE PRESENTA LA SOLICITUD

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
Helbidea Dirección		
Udalerria Municipio		Posta kodea Código postal
		@

EZKONTIDEAREN EDO BIKOTEKIDEAREN DATUAK
DATOS DE LA PERSONA CÓNYUGE O PAREJA

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
		@

SEME/ALABAREN DATUAK
DATOS DE HIJA/HIJO

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
Ikastetxearen izena Nombre del centro donde cursa sus estudios		Udalerria Municipio
Ikasketa-maila* Nivel de estudios*	☐ HH / EI ☐ LH / EP ☐ DBH / ESO	Hizkuntza eredua Modelo lingüístico ☐ A ☐ B ☐ D

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
Ikastetxearen izena Nombre del centro donde cursa sus estudios		Udalerria Municipio
Ikasketa-maila* Nivel de estudios*	☐ HH / EI ☐ LH / EP ☐ DBH / ESO	Hizkuntza eredua Modelo lingüístico ☐ A ☐ B ☐ D

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
Ikastetxearen izena Nombre del centro donde cursa sus estudios		Udalerria Municipio
Ikasketa-maila* Nivel de estudios*	☐ HH / EI ☐ LH / EP ☐ DBH / ESO	Hizkuntza eredua Modelo lingüístico ☐ A ☐ B ☐ D

Izen-abizenak Nombre y apellidos		NAN/AIZ/Pasaportea DNI/NIE/Pasaporte
Ikastetxearen izena Nombre del centro donde cursa sus estudios		Udalerria Municipio
Ikasketa-maila* Nivel de estudios*	☐ HH / EI ☐ LH / EP ☐ DBH / ESO	Hizkuntza eredua Modelo lingüístico ☐ A ☐ B ☐ D

- * HH / EI – **Haur hezkuntza** / Educación infantil
- * LH / EP – **Lehen hezkuntza** / Educación primaria
- * DBH / ESO – **Derrigorrezko bigarren hezkuntza** / Educación secundaria obligatoria

DIRULAGUNTZA ORDAINTZEKO KONTU KORRONTEA
NÚMERO DE CUENTA PARA ABONO DE LA SUBVENCIÓN

Dirulaguntza sartzeko kontu-zenbakia (kontuaren titularra eskaria egiten duena izan behar da)
Cuenta corriente en la que haya de hacerse el ingreso (la/el titular de la cuenta debe ser quien solicita la ayuda)

IBAN				Bankua Entidad				Bulegoa Oficina				Kontrola Control		Kontu-zenbakia Número de cuenta															

ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA ETA DATUAK KONTSULTATZEARI BURUZKO INFORMAZIOA
DECLARACIÓN RESPONSABLE E INFORMACIÓN RELATIVA CONSULTA DE DATOS (P4805300C_EDUCAC_001)

ERANTZUKIZUNEZ AITORTZEN DUT / DECLARO RESPONSABLEMENTE

Dirulaguntzen onuradun izateko eskatzen diren baldintzak betetzen ditut/ditugu, Dirulaguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikulua arabera, baita Getxoko Udalaren eta bere erakunde autonomoen indarreko Dirulaguntzei buruzko Ordenantza Orokorraren eta dagokion dirulaguntzen deialdiaren arabera ere.

☐ Que cumpla/cumplimos con las condiciones exigidas para ser beneficiario/a de las subvenciones según el artículo 13 de la Ley 38/2003 General de Subvenciones así como la Ordenanza General de Subvenciones del Ayuntamiento de Getxo y sus Organismos Autónomos vigente y la convocatoria de subvenciones correspondiente.

DATUAK KONTSULTATZEAREN KONTRAKOTASUNA
OPOSICIÓN PARA LA CONSULTA DE DATOS

Getxoko Udalak beharrezkoak diren egiaztapenak eta kontsultak egingo ditu Administrazioaren esku dauden ondoko datu hauei buruz.

Kontsulta edo egiaztapen horren **AURKA BAZAUDE**, **markatu X** batez zein zerbitzuri egiten diozun/diezun aurka **eta aurkeztu dagokion dokumentazioa**.

Markatu X batez **AURKA BAZAUDE soilik**:

Getxoko Udala

- ☐ Zerga-betebeharrak egunean edukitzearen kontsulta.
- ☐ Dirulaguntzak itzultzeko ordainketa-betebeharretan egunean egotearen kontsulta.

Bizkaiko Foru Aldundia (BFA)

- ☐ Pentsioen eta laguntza ekonomikoen kontsulta.
- ☐ Prestazio ekonomikoen ziurtagirien kontsulta.
- ☐ Errenta mailaren (PFEZ) kontsulta.

El Ayuntamiento de Getxo va a realizar las comprobaciones y consultas necesarias de los siguientes datos que obren en poder de la Administración.

Si usted **SE OPONE** a dicha consulta o verificación **deberá marcar con una X** el/los servicio/s al/a los que se opone **y aportar la documentación correspondiente**.

Marque con una X **únicamente si SE OPONE**:

Ayuntamiento de Getxo

- ☐ Consulta de estar al corriente en las obligaciones tributarias.
- ☐ Consulta de estar al corriente en obligaciones de pago por reintegro de subvenciones.

Diputación Foral de Bizkaia (DFB)

- ☐ Consulta de pensiones y ayudas económicas.
- ☐ Consulta de certificados de prestaciones económicas.
- ☐ Consulta del nivel de renta (IRPF).

FAMILIA UNITATEKO KIDEAK ETA BAIMENA
MIEMBROS DE LA UNIDAD FAMILIAR Y AUTORIZACION

Izen-abizenak / Nombre y apellidos	Ahaidetasuna Parentesco	NAN / DNI	Sinadura / Firma
	Eskatzailea Solicitante		
	Ezkontidea / Bikotekidea Cónyuge / Pareja		
	Alaba / Semea Hija / Hijo		
	Alaba / Semea Hija / Hijo		
	Alaba / Semea Hija / Hijo		
	Alaba / Semea Hija / Hijo		

Getxo(n), _____

Sinadura / Firma

Zure datuak "ESKOLARATZEKO DIRU-LAGUNTZAK" tratamenduan sartzen dira; horren arduraduna Getxoko Udala da (Foruak kalea 1, hezkuntza@getxo.eus) eta helburua du Getxoko adin bikikoak eskolaratzeko diru-laguntzen kudeaketa egitea. Tratamenduaren oinarri juridikoa interesdunaren adostasuna eta arduradunari aplikagarria zaion lege-eginbeharra betetzea da. Datuak udalaren webguneari eman ahal izango zaizkio pribatutasuna bermatuz. Titularrak eskubidea du datuak eskuratzeko eta zuzentzeko, ezabatzeko eta transferitzeko, baita bere datuen trataera mugatzeko edo ukatzeko ere, Udalaren posta helbidera edo datuak@getxo.eus (datuak babesteko ordezkarria) helbidera idatzizko jakinarazpen bat bidaliz, bere nortasuna egiaztatzen duen agiri bat sartuta, edo Udalaren egoitza elektronikoan horretarako eskuragarri dagoen kudeaketa elektronikoa hasiz. Informazio gehiagorako: www.getxo.eus/datuak

Sus datos se incorporan al tratamiento "SUBVENCIONES A ESCOLARIZACIÓN" del que es responsable el Ayuntamiento de Getxo (calle Fueros 1, hezkuntza@getxo.eus) y que tiene como finalidad la gestión de las subvenciones a la escolarización de menores de Getxo. La base jurídica del tratamiento es el consentimiento y el necesario cumplimiento de una obligación legal y podrán ser cedidos a la web municipal garantizando la privacidad. Su titular tiene derecho de acceso, rectificación, supresión y portabilidad de sus datos, y la limitación u oposición a su tratamiento mediante el envío de una comunicación escrita a la dirección postal del Ayuntamiento o a datuak@getxo.eus (delegada de protección de datos) incluyendo en ambos casos documento acreditativo de su identidad. También puede iniciar el trámite electrónico disponible al efecto en la sede electrónica de la Corporación. Para más información: www.getxo.eus/datos